5 BANI EXEMPLARUL.—ANUL XXXIV.— N-rul 258

LUNI 19 (6) SEPTEMBRIE 1916

ABONAMENTE
ROMÂNIA: Lei 4.65 / 9.15 / 18.— — STRĂINĂTATE: 3 luni Lei 10.- / 6 luni 20.- / Un an 40.-

Fondator: LUIGI CAZZAVILLAN

UNIVERSUL

CELE DIN URMĂ STIRI DIN LUMEA ÎNTREAGĂ
TELEGRAFICE ŞI TELEFONICE
Redacţia şi Administraţia: Bucureşti, str. Brezoianu, 11

ANUNCIURI
PAGINA III
Linia corp. 7 Bani 60
Idem pag. IV „ 50
inserţii şi reclame 3,50 linia
numeri cu informaţiuni exprimate după mărime cela 50–150 lei

Directori: VIRGIL N. DĂRĂSCU şi STELIAN POPESCU

BIBLIOTECA UNIVERSITĂŢII IAŞI

Scufundarea unui vas de război inamic.- Trupele noastre înaintează în Transilvania

MARELE CARTIER GENERAL

Comunicat oficial No. 33

Din 16 Sept. 1916, ora 7 dim.

Frontul de Nord şi Nord-Vest

Trupele noastre îşi continuă înaintarea. Lupte au avut loc pe tot frontul; au fost mai vii, la Nord-Vest de Rodbav (Nadpatak) şi la Nord de Stena (Garat); inamicul s'a retras spre Vest, lăsând în mâinile noastre ca prizonieri 2 ofiţeri şi 200 oameni de trupă.

Luptele la Sud de Sibiu urmează aprige.

Frontul de Sud

Artileria noastră a scufundat un vas de război inamic în canalul dela sud de insula Persina.

In Dobrogea angajamente de patrule.

Atacuri aeriene

Aeroplane inamice au aruncat bombe la Cernavoda, Alexandria şi în satele dela Sud de Bucureşti.

Un aeroplan inamic a fost doborît lângă Paneşu (jud. Mehedinţi).

La Băileşti a sosit dela Salonic un aeroplan francez.

LUPTELE DIN DOBROGEA

—Succesele diviziei voluntare sârbeşti —

Corfu, 12. — După informaţiunile suplimentare primite de la Petrograd, reese că luptele crâncene care au fost susţinute de divizia voluntară sârbească în Dobrogea în zilele de 31 August şi 1 Sep. s'au terminat cu un succes deplin pentru armele sârbeşti.

Voluntarii sârbi au înfrânt complet regimentele bulgare 35, 36, 25 şi 8. Bulgarii au lăsat pe teren peste 5,000 de oameni.

Afară de prada, care a mai fost semnalată, sârbii au mai capturat câteva tunuri şi şase mitraliere. (Biroul presei sârbeşti).

Brigada din Sofia nimicită de sârbi

CORFU, 13 Sept. — După informaţiuni suplimentare venite din Petrograd, diviziunea de voluntari sârbi, care a luptat în Dobrogea în zilele de 31 August şi 1 Septembrie, afară de regimentele bulgăreşti menţionate eri, a nimicit complect şi brigada din Sofia. (Biroul presei sârbeşti).

PE FRONTUL RUS

Ofensiva germană înfrântă lângă Pinsk

Petrograd, 16. — Incercările inamicilor d'a se apropia de tranşeele ruseşti, la vest de Riga, au fost respinse.

In seara zilei de 2 ale curentei după o bombardare în regiunea dela sud est de oraşul Pinsk, inamicul a luat ofensiva, înfrântă de focul avantgardelor ruseşti.

In regiunile Dobnovo, Svinuki şi Korytnici luptele s'au reînceput. Inamicul rezistă cu îndărătniciei, repetînd contratacurile prin care vrea să oprească ofensiva trupelor ruseşti.

*

Pe marea Baltică, la 3 ale curentei, hidroavioanele ruseşti, conduse de locotenentul Gorkovenko, au atacat aerostaţiunea inamică situată lîngă lacul Angern. Piloţii ruşi susţinură o luptă în contra a 20 avioane inamice.

Lupte crâncene în Carpaţi

— 3290 prizonieri austro-germani

PARIS, 13 Sept. — Marele cartier general francez comunică următoarea situaţie a frontului oriental rus, în cursul celor două săptămâni de la 29 August la 12 Septembrie:

„Armatele generalului Brussiloff au reînoit atacurile între mlaştinile de la Pinsk şi frontiera Românieî, la apus de Lutsk în direcţiunile Wladimir-Volinsky şi Lemberg, pe Strypa în spre oraşul Halicz şi în spre Carpaţi. In toate aceste direcţiuni, Aliaţii au avut izbânzi locale şi au pricinuit austro-germanilor pierderi grele, împiedicându-i de a întări văile din Transilvania.

„Intre Zlota-Lipa şi Najarevka, progresele ruşilor au fost însemnate. Dacă Halicz nu e încă cucerit, oraşul e cel puţin sub tunurile ruseşti şi în această regiune Ruşii au făcut 3200 de prizonieri dintre cari cei mai mulţi sunt germani. Ei au căzut în mâinile armatei generalului Cerbaceff.

*

„In Carpaţi, lupte crâncene au fost date între pasul Tătarilor şi Dorna-Vatra. Ruşii şi românii lucrează în legătură intimă la nordul Mureşului". (Ag. Radio).

Revoluţia din Grecia

Revoluţia cretană ia proporţii
— 11 mii cretani armaţi —

LONDRA, 12 Septembrie.- O telegramă din Atena spune că revoluţia cretană progresează. Numărul insurgenţilor s'a socotit eri ca fiind 11.000 de săteni armaţi, dintre cari 7.000 sunt concentraţi în districtul Kanea, 2.000 în districtul Rethymons, 800 în districtul Spakia şi 1.000 în Heraklion. Aceste patru districte sunt în mâinele insurgenţilor. (A. T. E.)

Venizelos pleacă în insule. - Demisia comandantului flotei

Paris 14. — O telegramă din Atena dă amănunte asupra îmbarcărei lui Venizelos în portul Pireu, care a şi plecat în insulele răzvrătite.

Venizelos a părăsit Atena, însoţit de mai mulţi prieteni, între cari amiralul Cunduriotis, comandantul flotei greceşti, a cărui influenţă e foarte mare în Grecia. Inainte de a părăsi Atena, amiralul şi-a dat demisia din funcţia de aghiotant general.

O mare emoţie domneşte la Atena. Regele Constantin sosind la palatul regal, a chemat imediat pe d. Calogeropulos primul-ministru şi pe d. Damianos, ministrul marinei cu cari a avut o lungă întrevedere. Miniştrii deliberează astăseară.

Mişcarea revoluţionară ia o mare întindere în Macedonia grecească, în insulele Egee şi în Epir. In Creta, aproape toate oraşele aderează la mişcarea revoluţionară. (Ag. Radio).

Ofiţeri greci uniţi cu revoluţionarii

Paris, 14. — Ni se telegrafiază din Salonic că 25 de ofiţeri greci au părăsit Patras spre a se uni cu revoluţionarii din Salonic.

Partidul gunarist s'a întrunit în pripă eri spre a discuta consecinţele plecărei lui Venizelos. (Ag. Radio).

— Revoluţia se întinde —

Londra, 14. — Corespondentul din Atena al ziarului „Morning Post" spune că Venizelos a plecat la Creta de unde se va duce la Salonic ca să conducă revolta. Va publica un manifest către poporul grec din Canea.

Venizelos va publica o proclamaţie invitînd pe regele Constantin să se pue în capul mişcărei.

Un corespondent bine informat al ziarului Times spune că în vederea creşterii urii în contra Bulgariei, ziarele pro-germane recunosc că Grecia trebue să intervie, dar recomandă calmul şi răbdarea şi insistă asupra necesităţei unor negocieri înţelepte cu Intelegerea pentru acordarea de garanţii. Mai mulţi generali de frunte au notificat regelui convingerea lor că interesele ţărei cer imediata intervenţie în contra Bulgariei. Acelaş corespondent adaugă că 70 de deputaţi anti-venizelişti au semnat un memorandum către rege cerînd intervenţia. Credinţa generală este că Grecia va ajunge la peire dacă nu intră imediat în acţiune.

Corespondentul din Atena al ziarului Daily Chronicle *spune că Imbiricos, cel mai bogat milionar din Grecia, a informat pe amiralul Conduriotis că pune întreaga sa avere la dispoziţia mişcărei naţionale. Treizeci de mii de cretani armaţi sunt acum în completa stăpînire a insulei. Douăzeci şi şapte din 46 cretani cari formau garda personală a regelui au fost concediaţi, deoarece credinţa lor era pusă la îndoială.*

Corespondentul din Atena al ziarului Daily Mail *spune că revoluţia a isbucnit în Corfu. (A. T. E.)*

Declaraţiile lui Venizelos

Paris, 15. — Inainte de a părăsi Atena, d. Venizelos a făcut corespondentului ziarului Times *o declaraţie, zicînd că pleacă pentru a se pune în capul mişcărei de protestare în contra cotropirei Macedoniei orientale.*

D. Venizelos a amintit condiţiunile în care a trebuit să părăsească puterea pentru prima dată deoarece nu putuse să facă să se admită intervenţia Greciei alături de Turcia de Inţelegere şi a doua oară pentru că protestase în contra violărei tratatului cu Serbia. El a adăugat:

„A trebuit ca să se predea Cavalla şi ca Macedonia să fie ocupată împreună cu oraşele Seres, Drama şi Cavalla, pentru a deslănţui această criză. Nu mai pot să rezist acum la apelul compatrioţilor mei cari mă conjură să-i salvez de exterminare bulgară. Am încercat zadarnic imposibilul pentru a face ca politica intervenţiunei să fie adoptată, propunînd chiar acum regelui printr'un mesagiu transmis de miniştrii Inţelegerei, de a părăsi viaţa publică. Nu e vorba de a face să izbucnească o revoluţie ordinară, al cărei conducător aş fi; mişcarea nu e îndreptată în contra regelui şi a dinastiei. Ea e făcută de toţi acei cari refuză să se supună cotropirei bulgare.

„Cerem numai regelui să facă un act de suveran şi să se pue în capul armatei; atunci îi vom urma".

La sfîrşitul consiliului de cabinet care a avut loc eri seară, d. Calogeropulos a declarat că miniştrii s'au ocupat de afacerile curente.

„Zgomotele de criză care circulă, a zis d. Calogeropolos, sunt pur fanteziste şi în circumstanţele de astăzi a demisiona ar fi a dezerta". (Ag. Radio).

Intrunirea dela Canea

Londra, 13. — *Corespondentul din Atena al ziarului „Morning Post" spune că la întrunirea populară liberală dela Canea au fost mici turburări în mare parte din cauza unor politicieni ostili lui Venizelos şi cari nu puteau să ofere vreo rezistenţă potopului de insurgenţi armaţi cari năvăleau în oraş din toate părţile. Intrunirea populară a împuternicit politica lui Venizelos şi a denunţat acţiunea care a avut ca rezultat trădarea tratatului cu Serbia, predarea Macedoniei şi a trupelor greceşti bulgarilor. Prin moţiunea votată se declară că autorităţile au fost îndepărtate şi s'a numit un comitet provizoriu de administraţie. Prefectul s'a unit pe faţă cu insurgenţii după cum a făcut şi jandarmeria şi garnizoana care consistă din regimentul XIV de infanterie. A domnit o ordine perfectă. Un demers combinat al Aliaţilor pare iminent. (A. T. E.)*

Apărarea Triest-ului

Roma, 14. — Din Zurich: După ştiri din Leibach, se află că, îndată după luarea Goriţiei, între comandamentul austriac şi cel german au fost puse de acord planurile pentru apărarea Triestului. Multe localităţi în împrejurimile oraşului au fost părăsite de populaţia civilă şi ocupate de trupe. Numeroase baterii ajunse la post, au fost deja instalate în poziţiunile arătate de ofiţeri austro-germani, însărcinaţi cu aplicarea noului plan de apărare. Comunicaţiile între Trieste şi interior se fac astăzi cu multă greutate. In jurul sectorului Trieste s'a stabilit un fel de frontieră supraveghiată de trupele din Landsturm.

Dela Viena a sosit la Trieste un grup numeros de poliţişti şi de miliţieni de poliţie având însărcinarea de a face noui şi riguroase cercetări a elementelor suspecte. (A. T. I.)

STATELE-UNITE

prevăd că războiul va avea în curând o deciziune favorabilă Aliaţilor

ROMA, 14 Sep.— Ziarul „Globe" din New-York, privit ca interpretul guvernului din Washington, scrie că ştirile cari sosesc de pe diferitele fronturi de război arată că o deciziune se va produce în curînd. Această deciziune nu poate fi de cât favorabilă Aliaţilor, de vreme ce Puterile Centrale sunt în neputinţă de a schimba situaţia. (A. T. I.)

DE PE FRONTURILE DE LUPTA

Papa sfătueşte pe Franz Iosef la pace

PARIS, 14.—O telegramă din Roma spune că ziarul „Messagero" află că Papa ar fi trimis prin Nunţiul dela Viena, o scrisoare autografă împăratului Franz Iosef, sfătuindu-l să ceară pace. (Ag. Radio).

GERMANIA

încearcă să obţie pacea cu ajutorul Americei

Londra, 14. — *Corespondentul din New-York al ziarului* Daily Telegraph *spune că în America, unde nu se poate avea informaţiile speciale ale ziarelor aliate, se vede cu o claritate perfectă că agenţiile germane influenţează această ţară ca să întreprindă cît de curînd sforţări finale ca să facă din America un mediator ca să sfîrşească războiul. Fiecare recunoaşte acum că Germania a pierdut pe cîmpul de bătaie şi este o chestiune de timp numai pînă cînd va fi bătută complet şi decisiv pe toate fronturile. Singura speranţă care le mai rămîne e ca printr'o nouă maşinaţiune diplomatică să evite înfrîngerea inevitabilă. Americanii în general, doresc succesul Aliaţilor, deoarece cred că victoria germanilor ar fi o nenorocire pentru întreaga lume. A încerca o mediatîme înainte de prăbuşirea germană, ar fi numai în avantajul Germaniei. Tribuna spune că naţiunile aliate au de gînd să sfîrşească această sarcină. Americanii intervenind ar putea numai să reducă creditul pe care îl au dincolo de propriile lor frontiere. (A. T. E.)*

Ultimul atout al Germaniei

PARIS, 14 Sept. — Intr'un editorial intitulat „Ultimul atout al Germaniei", ziarul „New-York Tribune" scrie: „Agenţii germani din Statele-Unite, vor încerca o supremă sforţare spre a obţine dela Statele-Unite o propunere de mediaţiune". (Ag. Radio)

ANGLIA

va înrola încă milioane de oameni

PARIS, 14|27 Sept. — Intr'un articol de fond, revista „Observer" declară că Anglia va putea ridica în curând încă 2—3 milioane de oameni. (Ag. Radio).

Germania reduce solda ofiţerilor

ROMA, 13.—Din Zürich: Situaţia economico-financiară a Germaniei e aşa de precară, încât, după cum publică ziarele germane, o ordonanţă imperială a redus solda ofiţerilor din armată. A. T. I.

Profesori sârbi la Universitatea din Petrograd

PETROGRAD, 15. — In urma hotărîrei unanime luată de consiliul Universităţei din Petrograd, decanul facultăţei de filozofie a oferit profesorilor sârbi d-nii A. Belici şi Stanoye Stanoyevici două catedre de slavistică la Universitatea din Petrograd.

D. A. Belici va începe cu tema următoare: Insemnătatea limbei contemporane literare pentru cultura şi viaţa naţională a sîrbilor, şi croaţilor; pe când d. Stanoyevici va vorbi despre Tendinţele sârbilor şi croaţilor spre unirea lor în trecut şi în prezent.

Operaţiile pe frontul din Macedonia

15 August—20 Septembrie

Paris, 15. — Marele cartier general francez ne comunică nota următoare în privinţa situaţiei armatei din Orient, de la 15 August pînă la 20 Septembrie:

„De la 15 la 18 August, operaţiunile pe frontul armatei din Orient au devenit mai active în vederea ofensivei pregătite de trupele aliate. In ziua de 18, Bulgarii prevenind acţiunea noastră, au început un atac general. Detaşamentele de supraveghere, aşezate de Sârbi la Florina, se retrag luptînd pînă la Banitza, în faţa trupelor însemnate trimise de duşman.

„Bulgarii ocupă regiunea Strumei, forturile grece. Lisa şi Staroista şi se îndreaptă în spre răsărit, în spre Cavalla.

„In ziua de 20, trupele noastre înind ofensiva, opresc încercările de înaintare ale Bulgarilor pe Struma şi pe înălţimile sud ale munţilor Bellas, la apus de Vardar, infanteria noastră ocupă o linie de înălţimii lîngă Djumniţa. La răsărit de Cerna, trupele sârbe iau cu asalt înălţimile de la Kukuruz şi o parte din înălţimile de la Kajmakalan, Banitza, la apus de lacul Ostrovo, continuă a fi ocupată de duşman.

„De la 31 la 25 August, situaţia e neschimbată. Cu toate acestea Sârbii reocupă în ziua de 24, cota 1506 la nord de lacul Ostrovo şi care fusese pierdută de ei în ziua de 23. Ei respingla nord de Kukuruz şi în regiunea Ostrovo, contra-atacuri bulgare foarte violente.

„In ziua de 25, Bulgarii ocupă cea mai mare parte a forturilor de la Cavalla şi mai multe localităţi aşezate la apus, părăsite de garnizoanele greceşti.

„De la 22 la 30, Sârbii înaintează în spre Veternik şi dau lupte crîncene în regiunea lacului Ostrovo.

„De la 31 August la 11 Septembrie, operaţiunile se încetinesc.

„De la 12 Septembrie, reluăm ofensiva de la riul Vardar pînă la lacul Ostrovo. In această zi, luăm cu asalt la apusul Vardarului, în regiunea de la nord de Majadag, organizările bulgare pe un front de 3 kilometrii şi o adîncime de 800 metrii. Sârbii urmăresc înaintarea lor în spre Veternik şi Kajmakalan, având mai multe succese.

„In zilele de 12 şi 13, mai la sud, avantgardele sârbe ating primele povîrnişuri ale muntelui Malkanidze la apus de lacul Ostrovo.

„In ziua de 15 Septembrie, forţele engleze iau cu asalt Makukovo pe malul sting al Vardarului. La apus de lacul Ostrovo, luptele începute de Sârbi sfîrşesc printr'o mare victorie a Aliaţilor noştrii, care iau cu asalt Gornicevo şi Exsisu, şi care fac o pradă de 32 de tunuri luate Bulgarilor.

„In ziua de 16, respingînd duşmanul pus pe goană, ei trec riul Brod, la 10 sau 12 kilometrii de Florina. In acelaş timp, trupele franco-ruse ale aripei stîngi alungă bandele de comitagii din toată regiunea la sud de lacul Ostrovo şi completează înfrîngerea vrăjmaşului prin cucerirea Florinei, unde Francezii pătrund în ziua de 18 Septembrie la orele 10.05 dimineaţa.

„In ziua de 20, duşmanul s'a stabilit pe înălţimile la nord de Pisederi, în spre mînăstirea San Marco la nord de Florina şi pe malul drept al riului Brod". (A. Radio).

Germanii recunosc inferioritatea lor

ROMA, 13.—Limbajul presei germane trădează din ce în ce mai mult descurajarea de care e cuprinsă opinia publică din imperiu.

Astfel „Strassburger Post" scrie textual: „Trebue să recunoaştem că, trebuind să ne luptăm singuri împotriva Angliei şi a Franţei, ne aflăm într'o stare de inferioritate numerică incontestabilă, cu atît mai mult cu cât trebue să susţinem, totdeodată, presiunea de pe frontul răsăritean şi de pe frontul balcanic. (A. T. I.)

O nouă sălbătăcie germană

Ni se comunică din sursă autorizată că aviatorii germani cari fac incursiuni asupra ţărei noastre omorînd femei şi copii, au recurs acum la un nou mijloc de o deosebită sălbătăcie spre a face rău populaţiei noastre fără de apărare.

Astfel ei au aruncat alaltăeri în judeţul Vlaşca pachete cu bomboane infectate cu microbii

Aceasta întrece toate celelalte atentate pe cari canibalismul german le-a săvîrşit dela începutul războiului şi va fi o pată mai mult pe fruntea poporului de asasini ordinari cari mai au neruşinarea de a se lăuda cu cultura lor.

Mijloacele banditeşti de cari se servesc germanii spre a teroriza popoarele cu cari sunt în luptă, arată pînă la evidenţă că duşmanii noştri au ajuns la disperare şi că sunt în neputinţă de a susţine lupta dreaptă.

Atragem atenţia tuturor locuitorilor din ţară să supravegheze pe copii ca nu cumva să se atingă de infernalele zaharicale ce ne trimet aviătorii germani.

Deshinările socialiştilor germani

ROMA, 14. — Ziarul „Sera" e informat din Basel că în sînul congresului social-democraţilor, care a avut loc săptămîna trecută la Berlin, a eşit la iveală toate divergenţele care desbină şi frămîntă partidul socialist german.

Delegaţii s'au arătat în principiu favorabili răsturnărei Statului belgian neatîrnat. Decît, pe cînd socialiştii guvernamentali au susţinut necesitatea de se păstra linia Liège-Namur-Charleroi, ca un zid de apărare împotriva oricărui atac din partea Angliei, socialiştii opoziţionişti, dimpotrivă, s'au pronunţat pentru înapoerea tuturor teritoriilor ocupatu, îndată ce se va obţine un acord asupra chestiunei armamentelor.

Deasemenea, chestia Poloniei a stîrnit discuţii foarte vii. Chestia a rămas nerezolvată, recunoscîndu-se numai necesitatea de a se acorda Poloniei un regim autonom. Serbia şi-ar căpăta întregul teritoriu, în afară numai de ţinuturile din Macedonia cucerite de bulgari şi răpite de Serbia (?!). In chestiunea Alsaciei şi Lorenei, socialiştii s'au împărţit în două tabere: a învins însă curentul care susţine teza „statului quo ante bellum". Deputatul socialist Hein a declarat: „Suntem încredinţaţi că în chestia Alsaciei-Lorenei intransigenţa francezilor va zădărnici orice încercare de înţelegere din partea noastră. Socialiştii germani nu vor admite nici o dată înapoerea acestor două provincii".

Rezultatele congresului socialist german sunt astfel încît situaţia lui Bethman Hollweg se poate privi ca întărită. (A. T. I.)

Greva generală de o zi la New-York

Roma, 13. — Se telegrafiază din New-Yodk că în urma refuzului patronilor de a permite lucrătorilor şi amploiaţilor de la tramwaie de a deveni membri ai sindicatelor, reprezentanţii lucrătorilor organizaţi din toate industriile din New-York au ordonat suspendarea lucrului pe ziua de mîne. (A. T. I.)

Un dictator al hranei în Ungaria

Paris, 14.— Ni se telegrafiază din Zürich că se aşteaptă în curînd numirea unui dictator al alimentaţiunei în Ungaria, pentru a înlătura înfierbântarea crescândă, provocată de scumpirea merindelor. (Agenţia Radio).

Spectrul foametei în Germania

Roma, 13. — Marele sociolog german, Richard Kramer publică în „Deutsche Tageszeitung" rezultatele statistice ale unei anchete făcute asupra cantităţilor de alimente existente în Germania faţă de nevoile traiului populaţiunilor imperiului. Sociologul german constată că dacă stocul de provizii nu va spori prin importaţiunea din ţările neutrale, şi dacă blocarea Angliei din ce în ce mai efectivă, va împiedica aprovizionarea oraşelor germane cu nouă stocuri de merinde, lipsa de hrană, mai ales de carne şi de grăsime, va fi aşa de mare, în cît traiul populaţiunei nevoiaşe va fi aproape cu neputinţă. Iarna care se apropie va pune la cea mai grea încercare viaţa materială a milioane şi milioane de germani.

*

Presa germană a început să atace pe Batocki dictatorul imperiului pentru hrana populaţiunei civile. Mai multe ziare critică măsurile sale, recunoscînd că activitatea sa n'a fost de nici un folos populaţiei.

„Berliner Tageblatt" scrie: „Chiar din primele zile ale activităţei sale Batocki s'a arătat oamenilor competenţi şi serioşi, ca fiind puţin potrivit pentru înalta menire ce-i fusese încredinţată". (A. T. I.)

Unde trebue să locuiască femeile şi copiii străinilor internaţi

Femeile şi copiii (fetele nemăritate şi băeţii mai mici de 16 ani, cari s'a hotărît a nu fi internaţi), supuşi ai Statelor cu cari ne găsim în stare de război, sunt obligaţi să locuiască în localităţile unde îşi aveau reşedinţa în momentul decretării mobilizărei armatei. Ei nu vor putea să părăsească sub nici un motiv aceste localităţi, fie pentru a se stabili în altă parte, fie chiar pentru a călători de la o localitate la alta, fără autorizarea ministerului de interne (direcţiunea poliţiei şi siguranţei generale).

Această autorizare se cere prin prefectura respectivă, arătîndu-se motivul pentru care se cere strămutarea reşedinţei sau călătoria ce voesc să facă.

Bărbaţii supuşi aceloraşi state şi cari au fost liberaţi din regiunea de internare, cu aprobarea ministerului sau a comisiunei pentru internaţi civili, sunt supuşi aceloraşi obligaţiuni, cari se arată mai sus.

Supuşii străini arătaţi mai sus, sunt datori să se prezinte de două ori pe săptămînă la poliţie sau la postul de jandarmi.

Dacă nu se vor conforma întocmai prescripţiunilor mai sus arătate, sunt pasibili de pedeapsa prevăzută de art. II din legea asupra controlului străinilor, care prescrie următoarele:

„Străinii aflători în ţară în momentul cînd s'a decretat mobilizarea armatei, cari nu se vor conforma dispoziţiunilor ce se vor lua de guvern sau de ministerul de interne, în interesul ordinei şi siguranţei publice, vor fi pedepsiţi cu închisoarea de la 1 an pînă la 2 ani; ei vor fi judecaţi în stare de arestare".

Nu risipiţi apa.
Stingeţi luminile cât mai curând.